



AUSGABE 02/2015

## Das bade:haus norderney wird 10 Jahre alt

Norderney, das älteste Nordseebad Deutschlands, bietet seit über 200 Jahren die vielfältigen Formen der Thalassotherapie an. Das bade:haus norderney, größtes Thalassohaus Europas, feiert dieses Jahr mit vielen Sonderaktionen sein zehnjähriges Jubiläum.

Thalasso ist die Gesundheit aus dem Meer – und Norderney lebt die Errungenschaften von Thalasso in beispielhafter Art vor: In einjähriger Bauzeit wurde 2005 im Baukörper des ehemaligen Meerwasser-Wellenbads der Norderneyer Kernkompetenz Thalasso auf über 8.000m<sup>2</sup> ein Zuhause geschaffen - das bade:haus norderney war geboren. Dieses sucht in seiner puren Ästhetik und mit seinem ganzheitlichen Angebot bis heute seinesgleichen.

Die klare Konzeption, die Authentizität in der Umsetzung, der hohe Qualitätsanspruch als Vorreiter der deutschen Thalassobäder sowie die Angebotserweiterungen und –ergänzungen machen das bade:haus norderney zu einem Wellness-

Angebot der außergewöhnlichen Art. Es erfreut sich bis heute großer Beliebtheit, auch da es sich qualitativ von Mitbewerbern abgrenzt. So erhielt es als erste Wellnesseinrichtung überhaupt in Europa das Gütesiegel „Thalasso & SPA – Premium SPA Selection“.

Zu den augenscheinlichsten Angebotserweiterungen seit Eröffnung zählen das 2012 eröff-

nete Familien-Thalasso-Bad sowie die neue Kosmetikabteilung. Während sich der SPA-Bereich in erster Linie an Erwachsene wendet, ist das Familien-Thalasso-Bad ein nasses Eldorado für Kinder, in dem sie die Welt von Thalasso sowie das UNESCO-

Weltnaturerbe Wattenmeer auf spielerische Weise entdecken. Ob von der „Aussichtsdüne“ oder dem „Piratenwrack“, der „Waschstraße“ oder der Riesenrutsche mit Spezialbeleuchtung: Hier lernen die

Kleinen das Element Wasser in aller Vielfalt kennen und lieben.

Als logische Ergänzung des Wellness-Angebots hat sich die Kosmetikabteilung bei Frauen

wie Männern ganz schnell etabliert. Mit mehreren Premium-Partnern aus der Kosmetikbranche konnte ein inselpezifisches Angebot erstellt werden, welches die Heilkräfte von Meer und Schlick in Behandlungen für Gesicht und Körper, von

der Massage bis zum Micro-Needling, facettenreich offeriert.

Zum zehnjährigen Jubiläum freuen sich nicht nur die über 40 Mitarbeiter des bade:haus norderney. Die Wellnessberater, Physiotherapeuten, Masseure, Fachangestellten für Bäderbetriebe und Rettungsschwimmer von Norderney haben sich charmante Überraschungen und exklusive Sonderangebote für ihre Gäste überlegt, um gemeinsam die nunmehr zehnjährige Erfolgsgeschichte zu zelebrieren.

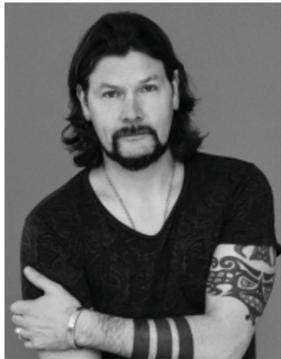
Die Weiterentwicklung des eigenen Profils verfolgt Norderney unterdessen mit aller Konsequenz: So ist die Insel seit 2014 als das erste Thalasso-Nordseeheilbad offiziell zertifiziert, das bade:haus erhielt 2015 den European Health & Spa Award und Norderney arbeitet weiter an dem Ziel, bis zum Jahr 2020 die Thalasso-Insel Nr.1 in Europa zu werden. Inwieweit dieser Anspruch bereits jetzt erfüllt ist, kann täglich überprüft werden: Auf der Insel, wie auch im bade:haus norderney.



## Summertime@NORDERNEY

Mittlerweile sind die Top-Konzerte der Summertime@NORDERNEY fest im Veranstaltungskalender etabliert. So konnten die Besucher Stars wie Adel Tawil, BAP, NENA, Unheilig, Tim Bendzko, Manfred Mann's Earth Band oder Culcha Candela live erleben. Vom 29. Juli bis 02. August 2015 findet in diesem Jahr das Sommerhighlight auf Norderney statt.

An zwei Abenden werden wieder absolute Superstars in der Summertime-Arena für einzigartige Konzerte sorgen. Am Freitag, dem 31. Juli 2015 gibt sich die Band REVOLVERHELD am Nordstrand die Ehre. Am Sonntag, den 02. August wird REA GARVEY die Bühne betreten, hier gibt es aktuell noch letzte Tickets unter [www.summertime-norderney.de](http://www.summertime-norderney.de) oder in



der Tourist-Information im Conversationshaus.

Neben den Top-Musik-Acts hat die Summertime@NORDERNEY ein weiteres vielfältiges Programm zu bieten. Zu Beginn findet am 29. Juli kostenfrei die Musical Night statt, mit echten Highlights aus den beliebtesten Musicals der Welt. Am 30. Juli kommen die Klassik-Fans bei dem Auftritt des Warschauer Sinfonie-Orchesters auf ihre Kosten. Am Samstag ist die Summertime@NORDERNEY dann für die Kinder reserviert. Am Abend wird auf der großen Strandparty bei einer perfekten Musikmischung bekannter DJs gefeiert.

Wir sehen uns am Strand!

## Ausgezeichnet: bade:haus gewinnt European HEALTH & SPA AWARD

Wie der Oscar für die Filmbranche ist der HEALTH & SPA AWARD ebenfalls einzigartig und die höchste Auszeichnung, die unter strengsten Beurteilungskriterien, für Wellnessunternehmen und –innovationen von der Agency for Health & Wellness in Europa vergeben wird. In dieser Superlativ von Wellnessbetrieben stand

das bade:haus norderney auf dem goldenen Siegertreppchen in der Kategorie Best Public Bath.

Die Awards werden durch eine unabhängige Jury ermittelt und die Auszeichnung stellt die härteste Auswertung in Europa dar. Grundlage für die Bewertung ist ein umfangreicher Fragebogen anhand von 8 Kriterien sowie ein Mystery Check, viele Betriebe scheiden im strengen Verfahren aus.

Norderney kommt mit dieser Auszeichnung dem Ziel „DIE Thalasso-Insel in Europa“ zu werden ein großes Stück näher. Überzeugen Sie sich bei Ihrem nächsten Besuch selbst von der ausgezeichneten Qualität dieses außergewöhnlichen Hauses.



Inselflair für Zuhause!

Poststraße 5  
Tel: 04932 840 1745
[www.inselraum.de](http://www.inselraum.de)
Am Kurplatz 3  
Tel: 04932 92 79 40

**Norderney-Immobilien**  
Jann Ennen

Schaffen Sie sich Ihr eigenes Urlaubsparadies auf der Insel!

Poststr. 5 · 26548 Norderney · Tel. 04932/3128 · Fax 04932/92 79 42 · [www.norderney-immobilien.com](http://www.norderney-immobilien.com)

## Gute Aussichten: Die neuen Thalasso-Plattformen

Wer in den letzten Wochen entlang der Wanderwege „Zuckerpad“ und „Dünensender“ gekommen ist, dem wird die rege Bautätigkeit nicht entgangen sein. An diesen Standorten befanden sich bis vor kurzem Aussichtsdünen, die baulich in die Jahre gekommen waren.

Im Rahmen des umfassenden Thalasso-Konzepts des Staatsbades nutzte man hier die Chance, eine Neukonzeption mit besonderen thematischen Inhalten umzusetzen.

Neben der behindertenfreundlichen Zuwegung war auch eine Steigerung des Aufenthaltswertes im Fokus der Planungen. So werden auf der Steganlage – wie auch auf der Plattform – Informationstafeln rund um die Themen Naturschutz, Wattenmeer, Gezeiten, Thalasso und weiteres aufgestellt. Auf der Plattform an sich sind verschiedenartige Sitzelemente geschaffen, die zum Verweilen einladen. Wir freuen uns, dass unser Antrag auf finanzielle Unterstützung im Rahmen von Europäischen Förderprogrammen aufgrund des touristischen Mehrwerts bewilligt worden ist.

Erwähnenswert dürfte für den interessierten Gast auch die besondere Anfertigung der Elemente sein. Nach einer topographischen Vermessung der Düne konnten alle Elemente modular im Werk vorgefertigt werden. So wurde eine sehr umweltverträgliche Umsetzung der Baumaßnahme gewährleistet. Die Dünen befinden sich nämlich in der Ruhezone des National-

parks Niedersächsisches Wattenmeer.

Bei der Umsetzung der Thalasso-Plattformen handelt es sich um eine konsequente Fortführung des Thalasso-Konzepts. Neben umfangreichen Angeboten im Kompetenzzentrum „bade:haus norderney“ wurden in den vergangenen Jahren mehrere Thalasso-Wege und auch ein Lehrpfad eingerichtet. Einige dieser Wege führen entlang dieser Dünen vorbei, so dass



man von einer sinnvollen Erschließung bzw. Einbindung sprechen kann.

Warum ist Thalasso uns so wichtig? Thalasso bedeutet „Heilkraft aus dem Meer“ und hat eine jahrhundertlange Geschichte. Auch für Norderney bedeutete die Meeresheilkraft den Beginn der touristischen Entwicklung, als bereits 1750 der englische Arzt Richard Russel auf die hei-

lende Wirkung des Norderneyer Klimas auf Atemwegserkrankungen hingewiesen hatte. 1797 wurde Norderney daraufhin zum ersten deutschen Nordseebad ernannt.

Gerade in der heutigen Zeit gewinnt das Thema „präventive und eigenverantwortliche Gesundheitsvorsorge“ immer mehr an Bedeutung. Wir stellen auch seit längerer Zeit eine deutliche Zunahme des

Gesundheitstourismus fest. Neben ausgedehnten Strandspaziergängen empfehlen wir auch einen Besuch der Thalasso-Plattformen am „Zuckerpad“ und am „Dünensender“. Genießen Sie einerseits die Aussicht, informieren Sie sich über die Besonderheiten Norderneys und nutzen Sie die Sitzgelegenheiten, um sich von Ihrem Ausflug zu erholen.

## Angebote zum Jubiläum 2015

Das bade:haus norderney feiert Jubiläum - und dies am allerliebsten mit seinen Gästen. Daher gibt es in jedem Monat ein tolles Angebot aus dem bade:haus, mit dem sich Thalasso noch einfacher genießen lässt. Hier die Angebote im Überblick:

### Juli: 10 + 1

Alle Käufer einer 10er Karte für die FKK-Sauna bekommen eine Tageskarte gratis.

### August: Strandmassage 10 x 10

100 Minuten Strandmassage sind für nur 100 € frei verfügbar.

### September: 10 % Jubiläumsnachlass

Beim Einkauf der Original Norderneyer Trockenschlick-Dosen.

### Oktober: 10.10

10% Jubiläumsnachlass auf alle Eintritte.

### November: 10% die Woche

10% Nachlass auf jede gebuchte Thalasso-woche.

### Dezember: Verlosung

10 ausgewählte Preise aus dem bade:haus werden unter allen Stammgästen verlost.

Wir hoffen, damit auch Ihren Geschmack getroffen zu haben und wünschen viel Spaß und Entspannung im bade:haus norderney.



## Nicht nur zum Jubiläum herausgeputzt

... nein, auch sonst sorgt Petra Warfsmann (hier stellvertretend für das gesamte Team auf dem Foto) mit ihren Kolleginnen und Kollegen vom Reinigungsteam dafür, dass das bade:haus immer sauber und ordentlich ist. Um das gewährleisten zu können, beginnt das achtköpfige Team früh morgens, um 6.00 Uhr, mit seiner Arbeit. Wenn das bade:haus pünktlich um 9.30 Uhr seine Pforten öffnet, haben Petra Warfsmann und ihre Kolleginnen und Kollegen die Hauptreinigung zwar schon erledigt, aber noch keinen Feierabend. Auch über den Tag sorgen sie dafür, dass alle Bereiche des Hauses stets sauber und gepflegt sind.

Petra Warfsmann gehört dem langjährigen Mitarbeiterstamm der Belegschaft an.

Sie begann, wie viele andere beim Staatsbad, als Saisonkraft und kann heute bereits auf eine fast fünfundzwanzigjährige Betriebszugehörigkeitszeit zurückblicken.



# Manfred Kruse

## Mein Inselmarkt

Strandstr. 6  
Telefon: 99 14 62

Jann-Berghaus-Str. 65  
Telefon: 99 05 21

Nordhelmstr. 66  
Telefon: 99 05 41

Mühlenstr. 17  
Telefon: 99 05 31

## NEU: Mein Inselmarkt

Wenn die Einheimischen auf der Insel vom Konsum-Markt sprechen, dann meinen sie die gewerblichen Flächen der Konsumgenossenschaft Norderney. Die befinden sich in der Strandstraße, in der Jann-Berghaus-Straße, in der Mühlenstraße sowie in der Nordhelmstraße und sind seit jeher Heimat für Lebensmittelgeschäfte.

Viele erinnern sich noch an die Achtziger Jahre, wo Kaiser-Tengelmann die Konsum-Märkte gepachtet hatte und die Warteschlangen an den Bäckereien weit über die Straßen hinausgingen. Seit vielen Jahren sind nun EDEKA-Märkte in diesen Märkten beheimatet. Das EDEKA-Franchise-System hat im Frühjahr eine Veränderung bewirkt: die langjährige Betreiberfamilie Groneberg hat den Staffelstab an Manfred Kruse weitergegeben, der nunmehr alle EDEKA-Filialen unter dem Titel „Mein Inselmarkt“ betreibt.

Manfred Kruse ist bereits seit vielen Jahren in der Lebensmittelbranche tätig und leitet auf dem ostfriesischen Festland mehrere EDEKA-Filialen. Gemeinsam mit seinem Sohn Mario hat er sein Tätigkeitsfeld auch auf Norderney ausgeweitet und nutzt die Freiräume, die ihm das EDEKA-System bietet, weithin aus. Der waschechte Ostfrieser und langjährige Vorsitzende des Klootschießervereins „Goode Trüll“ verfolgt ein bürgernahes Konzept: Mit wöchentlich wechselnden „Knüller“-Angeboten gibt es immer Neues zu entdecken. Die Fleisch- wie auch die Käsetheke setzt natürlich auf sehr frische und dazu deutlich erweiterte Angebote.

Die Kundschaft dankt es mit seitdem deutlich steigenden Einkaufszahlen und Weiterempfehlungen. Das Team um Manfred Kruse freut sich auf Ihren Besuch, während die ersten Hoffnungen bereits geäußert werden, dass auch die noch geschlossene Filiale an der Hafenstraße als ein weiterer „Mein Inselmarkt“ in naher Zukunft wieder die Tore öffnet.

## Microneedling

### Der neue Beauty-Trend aus Hollywood im bade:haus norderney

Microneedling – nein, hierbei handelt es sich weder um neue Wattforschungsmethoden oder den jüngsten Jugendtrend, noch um eine spezielle Nähmethode. Microneedling ist eine kosmetische Anwendung, Hollywood-Stars wie Angelina Jolie und Kim Kardashian schwören schon lange auf sie. Jetzt ganz neu, bietet auch das bade:haus norderney das Beauty-Treatment an.

Ob zur Reduzierung von Falten, Pigmentstörungen oder Sonnenschäden, zur Behandlung von Narben und Dehnungsstreifen oder generell zur sichtbaren Hautstraffung und -glättung. Ob Gesicht, Hals, Dekolleté oder am gesamten Körper - bereits ab der ersten Behandlung wird die Haut von innen heraus regeneriert, erscheint straffer und ebenmäßiger. Dieser Effekt wird ausgelöst durch viele tausende winzige, feine oberflächliche Nadelstiche, des eigens kreierten Gerätes. Sie stimulieren Regenerationsprozesse und regen die Haut dazu an, vermehrt Kollagen, Elastin und Hyaluronsäure zu bilden.

Im Kosmetikbereich des bade:haus norderney wird Microneedling ganz neu angeboten.

- 90 Minuten für 169 €
- 3 Anwendungen für 480 €

Lassen Sie sich beraten und sichern Sie Ihren Logenplatz bei Petra Plunder unter 04932/891-400 oder per Mail: badehaus@norderney.de

## Schlafstörungen? Thalasso hilft!

Die Auswirkungen des Meeresklimas auf die Gesundheit sind enorm vielfältig. Jüngste Untersuchungen zeigen, dass auch Ein- und Durchschlafstörungen sich allein durch einen mehrwöchigen Aufenthalt im Nordseeklima dauerhaft reduzieren lassen und dass die Tagesbefindlichkeit sich dadurch für mindestens sechs Monate deutlich verbessert.

### Reizklima: eine Wohltat für den Körper

Die Nordseeküste verdankt ihren Ruf als Reizklimagebiet dem häufigen und im Vergleich zum Festland stets vermehrten Wind, aber auch den häufigen Wetterumschwüngen, die an schnell wechselnde Windrichtungen gebunden sind. Die Windstärke ist im Jahresmittel mehr als viermal so stark wie im Binnenland.

Der Wind reichert die Luft über dem Wasser und am Ufer mit Aerosol an. Zur Wirksamkeit des Aerosols trägt auch die Salzkonzentration bei: Im Vergleich zur

die bislang nur wenig thematisiert wurden – z. B. die geringe Anzahl an Frosttagen. Außerdem gibt es keine übermäßig heißen oder schwülen Sommertage, die andernorts zu Hitzebelastungen führen und Herz, Kreislauf und Stoffwechsel belasten. Im Winter sind die Tage aufgrund der Wärmespeicherkapazität des Meeres insgesamt milder. Auch die Allergen- und Schadstoffarmut in der Atemluft trägt zur Entlastung bei: An der Nordsee können Sie im wahrsten Sinn des Wortes „aufatmen“. Die Schadstoff- und Lärmbelastung fehlt auf den Inseln ebenfalls fast völlig. Außerdem stellt die Ruhe und Einsamkeit, die sich an Sandstränden oder in den Dünen erleben lässt, für viele Menschen einen enormen Erholungsfaktor dar. Die klimatischen Gegebenheiten werden durch Strand- und Promenadenspaziergänge, sportliche Aktivitäten, unterschiedliche Entspannungstechniken und Wattwanderungen ergänzt.

Diese Reiz- und Schonfaktoren und die Kombination aus Aktivierung und Entspannung inmitten der landschaftlichen Attraktivität von Dünen, Strand und Meer werden unter dem Begriff „Thalasso-therapie“ zusammengefasst.

### Wie wirkt Thalasso-therapie auf Schlafstörungen?

Das Institut für Rehabilitationsforschung auf Norderney hat sich fünf Jahre lang der Erkennung und Behandlung von Burnout unter besonderer Berücksichtigung von Schlafstörungen gewidmet. Über 300 Patienten nahmen an der Studie teil.

Als Ergebnis zeigte die Studie, dass Ein- und Durchschlafstörungen gleichermaßen zurückgingen. Mittelschwere Schlafstörungen gingen in nur noch leichte Schlafprobleme über, leichte Schlafstörungen verschwanden sogar dauerhaft. Die Tagesbefindlichkeit verbesserte sich auch ohne den Einsatz eines speziellen Therapieverfahrens. Die Erschöpfungssymptomatik besserte sich dauerhaft.

Insgesamt können sämtliche eingangs genannten Faktoren (sowohl die stimulierenden als auch die entlastenden) wirksam geworden sein. Der Anteil, den das Nordseeklima an der Verbesserung von Schlafstörungen hat, wird daher insgesamt als hoch angesehen, auch wenn unmittelbare Nachweise hierfür bisher noch ausstehen.



Ostsee weist die Nordsee einen dreimal höheren Salzgehalt auf, der die Atemwege effektiv reinigt, stimuliert und die Atmung erleichtert. Einen weiteren Reiz übt das bewegte Wasser (Ebbe und Flut) auf Badende und Spaziergänger aus, die sich an der Wasserkante bewegen. Auch die UV-Strahlung ist gegenüber Festland- und Großstadtverhältnissen drastisch erhöht.

Der therapeutische Nutzen all dieser Faktoren liegt unter anderem in ihrer abhärtenden Wirkung, die freilich erst zum Tragen kommt, wenn diese Reize über Tage und Wochen wirksam werden.

### Duales Therapieprinzip

Neben den Reizwirkungen verfügt die Nordsee auch über „Schonfaktoren“. Sie bietet eine ganze Reihe von Entlastungen,

## Gäste fragen - wir antworten

### Was ist eigentlich das Besondere am Weltnaturerbe Wattenmeer und wie kann ich es kennenlernen?

Eine geführte Wattwanderung, ein naturkundlicher Spaziergang entlang der Salzwiesen, der Dünen oder dem Meeressaum werden Ihnen die einzigartige Schönheit des Weltnaturerbes näher bringen. Setzen Sie sich am besten direkt mit den Experten in Verbindung, um für Sie das Richtige auszumachen. Das Nationalparkhaus „Watt Welten“ beschäftigt sogenannte Ranger, die regelmäßige Touren durch das Wattenmeer anbieten. Außerdem hält das im Frühjahr 2015 am Hafen neu eröffnete Gebäude eine Indoor-Entdeckungstour durch den Nationalpark auch bei „Schietwetter“ für Sie bereit.

### Werden auf Norderney auch Stadtführungen angeboten?

Seit Ostern diesen Jahres bieten wir unseren Gästen innerhalb der Hauptsaison bis zu drei Mal wöchentlich verschiedene Stadtführungen mit echten Norderney-Experten an. Hierbei haben Sie die Auswahl zwischen einem historischen Spaziergang zu den Schauplätzen von Geschichte und Überlieferung, den so genannten „Ge(h)zeiten“, oder einer Tour mit Wissenswertem aus über 200 Jahren Inselgeschichte von „Gestern-Heute-Morgen“. Die Termine entnehmen Sie unserem Veranstaltungsprogramm. Tickets erhalten Sie gegen einen kleinen Unkostenanteil an unserem Info-Schalter im Conversationshaus.

### Kann ich für das „bade:haus norderney“ auch mehrfache Eintritte zusammen buchen?

Die NorderneyCard ist ein Allroundtalent, welches nicht nur als Kurkarte und Schiffsfahrkarte dient, sondern sich auch durch die Aufbuchung von so genannten Zeitkarten als Ihre Eintrittskarte ins bade:haus norderney verwenden lässt. Lassen Sie sich von den Mitarbeitern an der Rezeption auf dem Marktplatz des Hauses beraten. Und sollte am Ende des Urlaubs immer noch Guthaben auf der Karte übrig sein?... kein Problem! Sie können die NorderneyCard gegen Zahlung einer Pfandgebühr von 5,50 € ganz einfach mit nach Hause nehmen. So geht Ihr exklusiver Zutritt zum bade:haus norderney garantiert nicht verloren.

84 Glücksspielautomaten mit Auszahlungsquoten von über 94%.  
Und beim Niedersachsen-Jackpot sind sogar Millionen-Gewinne drin!

**DIE SPIELBANK.**  
NORDERNEY

Täglich ab 11 Uhr • Kurhaus • 26548 Norderney  
www.spielbanken-niedersachsen.de

Ab 18 Jahren, Ausweispflicht, Suchtgefahr.

## Zum bade:haus-Jubiläum

Im Jahr 2005 herrschte in der Kurmittelabteilung des Staatsbads Aufbruchstimmung!

Grund hierfür war das neue bade:haus norderney und alle damit verbundenen Veränderungen und offenen Fragen. Neu war die schwerpunktmäßige Neuausrichtung von der Kurmittelverordnung hin zum Thalasso-Angebot für Gesundheitsurlauber. Welche Konsequenzen wird dies haben? Was kommt auf die Mitarbeiter zu? Ist das der richtige und zukunftsweisende Weg oder nur eine Marketingfindung und kurzfristige Episode im seinerzeit allgegenwärtigen „Wellnessgedanken“, die schon bald durch eine andere Idee ersetzt wird?

Der Umzug im Sommer 2005 vom Kurmittelhaus in das bade:haus war eine hektische Phase. Alle Mitarbeiter haben mitgeholfen, das neue bade:haus am Tag der Eröffnung glanzvoll zu präsentieren. Das Schwimmbecken wurde mit einem Teppich ausgelegt, mit Stühlen bestückt und das Warschauer Orchester spielte in diesem Refugium unglaublich schöne Musik. Eindrucksvoll! Der Eröffnungstag wurde ein voller Erfolg. Besucher, Politiker und andere geladene Persönlichkeiten waren begeistert von unserem neuen Thalassohaus.

Die dennoch vorhandene anfängliche Skepsis hat nach 10 Jahren Lob der Erkenntnis Platz gemacht, dass mit Weitblick und viel Engagement eine nachhaltige Perspektive und wirtschaftliche Grundlage für Norderney und den für uns so wichtigen

Tourismus geschaffen wurde. Die Akzeptanz des Konzeptes bei unseren Gästen und die ständige Weiterentwicklung des Angebotes bekommen wir täglich während unserer Arbeit mit. Einhergehend mit dem wirtschaftlichen Erfolg konnten vorhandene Arbeitsplätze gesichert und neue geschaffen werden. An dieser Stelle ein „Dankeschön“ an den Kurdirektor Herrn Loth sowie dem damaligen Aufsichtsrat für den großen Mut zu den getroffenen Entscheidungen.



Nun sind 10 Jahre vergangen und ich fühle mich als Masseurin dem bade:haus sehr verbunden. Dass ich mich mit dem Betrieb und der Arbeit in hohem Maße identifizieren kann, liegt auch daran, dass unsere Gedanken und Kreationen neuer Produkte stets positiv begleitet und in die Praxis eingebunden wurden und werden.

Es macht einfach Spaß und viel Freude und erfüllt mich persönlich auch mit Stolz, an dieser Erfolgsgeschichte aktiv teilhaben zu können.

Uschi Peters, Anwenderin

## Verraucht, aber nicht vergessen

Ich bin seit über 6 Jahren auf der Insel. Ich liebe das Leben hier, am Meer, in diesem Umfeld - immer ganz nah an der Natur. Es ist so schön zu sehen, wie sich die Menschen, die Norderney besuchen, ihren Urlaub hier verbringen, sich darüber freuen hier zu sein.

Ich glaube, dass diese Natur ein Geschenk ist. Ein Geschenk, dessen sich die meisten sehr bewusst sind - es genießen und achtsam damit umgehen.

Als echtes Küstenkind gehört für mich sicherlich auch der sorgsame Umgang mit den Küstenschutzbauten, den Dünen und dem Meer zu einem gesunden Umgang mit der Natur dazu.

Aber an einem Punkt - glaube ich - versagt die Achtsamkeit im Umgang mit unserer Natur. Jeden Tag. Viele Male. Immer wieder. Und jedes Mal, wenn ich dies beobachte bin ich traurig und/oder wütend.

denken - aus harmlosen Baumwollstücken.

„Vermüllung der Landschaft durch Plastik aus Zigarettenstummel“ (NABU)

- Es dauert viele Jahre, bis die Filter verrotten. Meeresschutzorganisationen gehen von bis zu 400 Jahren aus.

- Die Giftmenge, die in einem verbliebenen Zigarettenfilter enthalten ist - Nikotin, Dioxin, Formaldehyd und Cadmium - hätte für ein Kleinkind tödliche Folgen. (BUND)

- Eine Zigarettenkippe kann 40 - 60 Liter sauberes Grundwasser verunreinigen.

- Zigarettenkippen gehören in den Restmüll. Auch nicht in die Kanalisation oder sogar in den Biomüll. Wasserwerke können die enthaltenen Giftstoffe nicht herausfiltern.

- Labortests in den USA haben gezeigt, dass bereits eine Zigarettenkippe auf einem Liter Wasser für Fische tödlich sein kann.

Der BUND appelliert an Raucher für unterwegs spezielle Mini-Aschenbecher zu verwenden, diese werden auch an den Stränden und in der Tourist-Information verteilt. Dann muss man die Zigarettenreste auch nicht in offene Mülleimer werfen, wo die Giftstoffe beim nächsten Regenguss ausgewaschen würden. Der Weststrand ist zum Schutz der Kinder ein Nichtraucherstrand.



Zigarettenkippen!

Achtlos entsorgt und in die Gegend geschmissen... Respektloser Umgang mit unserer Natur und eine echte Belastung. Denn:

- Zigarettenfilter bestehen aus Celluloseacetat, das ein sehr schwer abbaubarer Kunststoff ist. Und nicht - wie wohl viele

Ich persönlich kann mir nur wünschen, dass die Raucher auf Norderney so achtsam und respektvoll mit der Natur (unseren Stränden, dem Meer, ...) umgehen, wie sie es verdient.

Herzlichen Dank dafür. Margret Grünfeld, Marketing- und Vertriebssteuerung

## Nordsee-Salami

Hier auf Norderney, mitten im Weltnaturerbe Wattenmeer, wird ein Produkt hergestellt, das seinen Namen vollkommen zu Recht trägt: Die Nordsee-Salami, produziert mitten in der Nordsee.)

Die Salami wird von der Wurst- & Schinkenmanufaktur Deckena auf Norderney in handwerklicher Qualität hergestellt. Natürlich ist die Salami luftgetrocknet, was sich bei der guten Luft fast von selbst versteht. Etwa drei Wochen darf die Salami reifen, bis sie einen Trocknungsverlust von 30% und dann eine gute Festigkeit hat, um sie mit dem Messer zur Brotzeit

oder einfach an der Wasserkante sitzend, genießen zu können.

Fast selbstverständlich ist es schon, dass die Nordsee-Salami unter anderen mit echtem Meersalz aus der Nordsee hergestellt wird, über die leckere Würzung verriet Metzgermeister Harald Deckena leider nichts, außer einem vielsagenden Lächeln.

Die Nordsee-Salami gibt es in verschiedenen Variationen - ob mit Trüffel, Walnüssen oder auch zur Herbstzeit mit Kürbiskernen. Sie erfreut die Kundschaft auf vielfältige Art. Viele Gewürze werden hier in der Inselmetzgerei selber gemischt und eine Auswahl von acht eigenen Grillgewürzen wird seit neustem dem Kunden zum Kauf angeboten. Auch hieran erkennt man den hohen Qualitätsanspruch, den die Wurst- & Schinkenmanufaktur Deckena an sich und ihre Produkte stellt, um ihre Kundschaft immer wieder neu zu begeistern. Probieren Sie die Nordsee-Salami ruhig einmal aus, Sie wird Ihnen schmecken!



## Sabine Kaack und Henning Scherf kommen nach Norderney

Der September bietet seit einigen Jahren thematisch eingebundene Veranstaltungsreihen, die es wert sind, näher vorgestellt und reichlich besucht zu werden. So findet vom 6. bis 11. September die 8. Sommerakademie statt, die sich in diesem Jahr mit



der demographischen Entwicklung unserer Gesellschaft befasst. Ein hochspannendes Thema, das uns alle betrifft und u. a. den ehemaligen Bürgermeister der Hansestadt Bremen, Henning Scherf beim Talk im Kurtheater begrüßen darf. Jedes Referat, welches Professoren der Universität Frankfurt halten, beleuchtet ganz unterschiedliche Aspekte dieser Thematik und bringt somit große Entscheidungshilfen für die eigene weitere Lebensplanung. Die genauen Themen und Termine entnehmen Sie bitte den ausliegenden Faltblättern.

Einem ganz anderen Thema, nämlich der Plattdeutschen Sprache, widmen wir uns in besonderer Weise ab dem 27. September. Natürlich bestreitet der Norderneyer Heimatverein den Eröffnungsabend und unsere Döntje Singers beschließen die Woche, aber auch die vielen weiteren Veranstaltungen geben einen tollen Einblick in die wunderbare Plattdeutsche Welt. Mit

dem ZDF-Fernsehstar Sabine Kaack (u. a. Diese Drombuschs, Da kommt Kalle, Bang Boom Bang) haben wir eine waschechte



Schleswig-Holsteinerin dabei, die uns in ihrer Lesung „Over't Land“ durch ihre Heimat führt und beim Talk am Kamin mit dem Ehrenpräsidenten der Ostfriesi-

schen Landschaft, Helmut Collmann sicher einige Anekdoten preisgeben wird. Endlich können wir wieder einen Theater-Workshop für zehn- bis 18-Jährige anbieten und die Ländliche Akademie Krummhörn präsentiert plattdeutsches Theater zu Ehren von Wilhelmine Siefkes - eine Frau, die Sie unbedingt für sich entdecken sollten. Viele Führungen, ob durch die Stadt, mit dem Rad, auf den Leuchtturm oder auf die Mühle, runden die 7. Plattdeutsche Woche ab.

Für beide Veranstaltungsreihen gibt es jetzt bereits Tickets. Bei der Plattdeutschen Woche sind auch viele Veranstaltungen kostenfrei. Wir freuen uns auf Ihren zahlreichen Besuch!

Buchen Sie Ihr Ticket unter:  
04932 891-180

Anmeldung zum Theater-Work-Shop:  
04932 891-195

## Zum bade:haus-Jubiläum

Ich erinnere mich noch als wir gerade aufgemacht haben. An den ersten Tagen lag noch keine einzige Fliese im Bewegungsbad. Also haben wir morgens alles schön geputzt und dann wurde die Flex auf der Wasserebene angeschmissen! Aber der Knaller war, dass es in der ersten Woche Harz in der Kelosauna geregnet hat. Kaum zu fassen, dass das schon 10 Jahre her ist.

Thomas Dirks, Saunameister

Die Arbeit im bade:haus ist sehr abwechslungsreich und spannend - auch wenn man viele Gäste regelmäßig begrüßt, wird es nie langweilig!

Getrud Daehne, Kassiererin

Ich habe seit 10 Jahren ein Jahresabo im bade:haus. Es ist wunderbar so ein Angebot wie das bade:haus auf unserer Insel zu haben. Gut zum Entspannen und interessant mit vielen Gästen und Norderneyern zu plaudern. Das bade:haus Personal ist sehr freundlich und rundet das Angebot ab. Im Sommer ist die Strandsauna am FKK-Strand ein zusätzliches Angebot. Einfach toll sich bei Wind und Wetter in die Wärme zu setzen.

Monika Röncke, Stammgast

„Ich war schon im alten Freibad Saunagast und bin dem bade:haus bis heute treu geblieben!“

Anfried Hauschild, Stammgast

## Veranstaltungs-Highlights 02/2015

Erfrischend und belebend – die Veranstaltungen im 2. Halbjahr 2015

Lachen ist ein Ausdruck des Wohlbefindens – und dazu geben wir Ihnen erneut viele Gelegenheiten: Mirja Boes (1. Juli), Florian Schröder (4. Juli), Ingo Oschmann (23. Juli), Christoph Tiemanns (28. Juli), Konrad Beikirchner (13. August), Wilfried Schmickler (20. August), Bernhard Hoëcker (25. August), Meister Maddin (31.



August), Frank Grischek (11. September), Martin Zingsheim (26. September) sowie



Lisa Fitz am 8. Oktober stellen ihre Programme aus Kabarett und Comedy in unserem Kurtheater vor und werden Ihr Zwerchfell nicht in Ruhe lassen. Die Veranstaltung mit Ingo Appelt

musste leider abgesagt werden und wird im kommenden Jahr nachgeholt.

Sinnlich-sündig wird es am 16. Juli mit Evi und das Tier – „Let's Burlesque!“ heißt



es dann und richtet sich ausschließlich an Erwachsene. Natürlich spielt auch die Musik eine große Rolle: Blues von Matt Walsh (3. Juli), ABBA 4 U am 17. Juli, die großartige Glenn Miller

Gala (24. Juli), die Medz (27. Juli), das Frank Muschalle Trio (7. August), Vocal Raecall (14. September), Tango mit „Jarena“ (19. September) sowie Vocal dente (7. Oktober) nehmen Sie mit auf eine kurzweilige Reise durch ganz unterschiedliche Stilrichtungen zwischen Glam-Pop und A-Capella. Seien Sie dabei und genießen Sie! Auf das bereits 5. Internationale Bluesfestival am 12. und 13. Oktober freuen wir uns ganz besonders, auch dieses Mal werden wieder absolute Könner ihres Fachs erwartet, die ein Feuerwerk am Piano entzünden werden.

Richtig bunt wird es beim ersten Holi Beach Festival am 18. Juli – ein Event mit ganz viel Farbe, Musik und Spaß. Erstmals finden auf Norderney die Kite Surf Masters statt, bei denen am 14. August auch der Deutsche Kitesurf-Meister gekürt wird – ein tolles Spektakel am Strand. Deutlich mehr Ausdauer ist dann am 12. September gefragt beim 6. Norderneyer



ISLANDMAN Triathlon.

Aber draußen kann man es natürlich auch deutlich gemütlicher angehen lassen: Der beliebte WDR4-Schlagerexpress hat ein Facelift erhalten und kommt nun am 25.7. als WDR4-OpenAir mit Chris Norman, No Mercy sowie den Hot Banditoz nach Norderney. Der 7. Norderneyer Nachtbummel am 3. August ist so ein Anlass oder auch das beliebte Weinfest vom 6. bis 10. August auf dem Kurplatz. Klassisch-elegant kommt die Inselpartie vom 17. bis 20. September daher. Noch klassischer sind die Konzerte des Warschauer Symphonie-Orchesters, dieses Jahr vom 14. Juli bis 28. August. In diesem Jahr dürfen Sie sich auf außergewöhnliche Konzerte an ungewöhnlichen Orten freuen, vom Schiff bis zur Werkhalle, beachten Sie bitte den entsprechenden Aushang. Unser besonderer Tipp: das Gala-Konzert mit Weltstar Eva Lind und Johannes Groß.

Für unsere Kleinen wird es am 22. und 23. August ein großes Piratenfest geben, natürlich mit allem, was das Kinderherz erstrahlen lässt: es wird bunt, schrill und spaßig! Ebenso abwechslungsreich wird

auch das Theaterstück für Kinder unseres Lientheaters am 21. und 22. November. „Wie im Himmel“, das am 11. sowie 26. August präsentierte Stück der Landesbühne Nordwest, regt dagegen sehr zum Nachdenken zwischen Stille und Musik an.

Die Zeit zwischen Weihnachten und Neujahr ist für viele eine ganz besondere auf Norderney: die sinnlich-entspannte Stimmung auf der Insel überträgt sich auf den Winterzauber vom 27.12. bis Neujahr, ein schöner kleiner Markt auf dem Kurplatz mit musikalischer Begleitung. Aufregend sind dagegen die weiteren Veranstaltungen: am 27.12. gibt es „Tratsch im Treppenhaus“, DER Klassiker des Ohnsorg-Theaters, am 29.12. folgt das unbe-



schreibliche Blue Night Boogie, am 30.12. wird es mit Pasion de Buena Vista die große Show zum Jahreswechsel auf Norderney geben. Die Silvesterparty im Conversationshaus ist, wie viele Veranstaltungen zum Jahreswechsel, oft schon im Voraus ausverkauft. Daher lohnt es sich, für viele Veranstaltungen schon frühzeitig unter [www.norderney.de](http://www.norderney.de) Karten zu bestellen.

## Pomp Exklusiv: Schuhe, so einzigartig wie Sie

Kleidung als Ausdruck der eigenen Individualität ist ebenso faszinierend wie begehrt: Über seine Kleidung grenzt man sich auf der einen Seite ab - wie man sich einer anderen Seite anschließt. Seit 2007 gibt es auf Norderney das einzigartige Angebot von Pomp Exklusiv im historischen Postgebäude, Poststraße 1. Gary Teriete, Inhaber und kreativer Kopf von Pomp Exklusiv, entwickelt ständig neue Ideen und designt Schuhe, wie es sie weltweit nicht zu finden gibt.

Im Store finden Sie die Ergebnisse aus dem kreativen Schaffensprozess: Schuhe, die bei weitem nicht nur Damen in ihren Bann ziehen - charakterstark, individuell und absolut exklusiv: Jede Pomp-Kollektion ist auf 20 Paare pro Modell limitiert!

Gary Teriete, selbst gebürtig aus London, lässt bei der Qualität der Schuhe das penible Auge eines britischen Gentleman walten: Eine kleine, familiengeführte Schuhmanufaktur aus Portugal setzt seine Ideen um und macht sie für uns sicht- und

erlebbar.

Der vielleicht stylishte Laden der Insel bietet die wohl originellsten Schuhe an der



Nordsee an. Ob Pumps oder Sneaker, Halbschuhe oder Boots: Pomp Exklusiv geht durch alle Schuhformen den eigenen Weg, setzt auf hochwertige Materialien, hervorragende Verarbeitung und bietet so beste Voraussetzungen, damit die Kunden an ihren Schuhen sehr lange ihre Freude haben werden.

Der große Vorteil bei Pomp Exklusiv ist,

dass die Freude der Kunden manchmal schon vor dem eigentlichen Erwerb beginnt: So ist es schon vorgekommen, dass Schuhe auf Kundenwunsch hin gefertigt wurden und im Pomp-Store verkauft werden konnten.

Natürlich sollte der Kundenwunsch mit der Pomp-Philosophie vereinbar sein. Qualität und Individualität sind Gary Teriete enorm wichtig, ebenso wie eine nachhaltige Produktion der Schuhmo-

delle. Äußerst ansprechend ist übrigens nicht nur das Angebot, sondern auch die Preisgestaltung: Die streng limitierten Designerschuhe mit langer Lebensdauer gibt es, je nach Modell, für 150 bis 250 Euro pro Paar. Der Besuch lohnt sich in jedem Fall, denn neben der ganz bezaubernden Pomp-Welt lernen Sie Gary kennen, der Ihnen zu jedem Schuh die Entstehungsgeschichte vermitteln kann. Seien Sie versichert: Ihr nächster Lieblingsschuh wartet in der Poststraße auf Sie!



**INSELLOFT**  
NORDERNEY

KONZEPHOTEL  
STUDIO / LOFT / PENTHOUSE  
SPA mit GYM & SAUNA / KINO / LOUNGE  
KOMMUNIKATIONSEBENE  
BÄCKEREI / WEIN&DELI / ESSZIMMER  
SPA SHOP / DESIGN SHOP 1837

Damenpfad 37-40 / Norderney / T 04932-893 800  
[www.inselloft-norderney.de](http://www.inselloft-norderney.de)

## Schwimmeister - gestern und heute

Die Leidenschaft zum nassen Element und die Verbundenheit zur Insel führte zum Traumberuf. Vom Saison-Rettungsschwimmer am Strand zum Schwimmeister. Dies haben Reiner Bartmann und Benjamin Visser (Foto v. l.) gemeinsam.

Für Reiner Bartmann, gelernter Klempner und Installateur, begann der berufliche Werdegang beim Staatsbad nach Ablegen der Rettungsschwimmerprüfung im Jahr 1958 als Rettungsschwimmer an den Badestränden. Nach gut vier Jahren saisonaler Beschäftigung absolvierte er dann seine Prüfung zum Schwimmeister und war seitdem im ehemaligen Freibad am Weststrand und im damaligen Meerwasser-Wellenschwimmbad, welches im Jahr 1931 als erste Einrichtung seiner Art in Europa in Betrieb genommen wurde, als Betriebsleiter tätig. In seiner Zeit beim Staatsbad begleitete Reiner Bartmann auch den Umbau des Meerwasser-Wellenschwimmbades,

welches 1990 als Freizeit- und Erlebnisbad „Die Welle“ wieder in Betrieb genommen wurde. Nach über 35 Jahren der Betriebszugehörigkeit trat Reiner Bartmann im Jahr 1999 mit einem weinenden und einem lachenden Auge in den wohlverdienten Ruhestand ein. Und eines ist gewiss: Reiner Bartmann hat in seiner Zeit beim Staatsbad viel erlebt – er könnte sicherlich ein Buch schreiben über Wahres und Anekdoten. Wir freuen uns, dass er sich auch als Ruheständler immer noch so eng mit uns verbunden fühlt.

Einer seiner Nachfolger, Benjamin Visser, begann seine berufliche Laufbahn beim Staatsbad vor neun Jahren ebenfalls als Rettungsschwimmer. Interessant ist die Parallele, dass auch er zuvor eine handwerkliche Ausbildung gemacht hat. Schon bald stand für den gelernten Gas- und Wasserinstallateur fest, dass er Rohrzan-ge gegen Badeshorts tauschen und seine

Leidenschaft, das Schwimmen, zum Beruf machen wollte. Und so absolvierte der Norderneyer kurze Zeit später seine Ausbildung zum Fachangestellten für Bäderbetriebe in Oldenburg. Seit 2011 ist Benny Visser – wie er von seinen Kollegen genannt wird – nun bei uns im Team des Familien-Thalassobades im bade:haus und



der Strandbäder tätig. Mit an Sicherheit grenzender Wahrscheinlichkeit könnte auch er später als Ruheständler einmal ein Buch schreiben, aber bis dahin hat er ja noch viel Zeit.

Jetzt freuen sich Reiner Bartmann und Benny Visser erst einmal darauf, gemeinsam mit allen anderen Kolleginnen und Kollegen und natürlich mit unseren Gästen, das 10-jährige Bestehen des bade:haus zu feiern.

### Lust auf einen neuen Arbeitsplatz?

Die Staatsbad Norderney GmbH ist nicht nur für ihre Gäste ein verlässlicher Partner in Sachen Urlaub, Freizeitgestaltung und Gesundheit, sondern bietet auch engagierten Leuten immer wieder interessante berufliche Perspektiven.

Schauen Sie doch einfach mal auf unsere Homepage [www.norderney.de/kontakt/stellenangebote](http://www.norderney.de/kontakt/stellenangebote) oder bewerben Sie sich direkt unter [extra@norderney.de](mailto:extra@norderney.de) Wir freuen uns auf Sie!

## Zum bade:haus-Jubiläum

Vor 10 Jahren war ich als Rettungsschwimmer am Nordstrand im Einsatz. Zu dieser Zeit sollten wir verstärkt im bade:haus mit anpacken. Es musste alles gereinigt und jede Menge Schmutz und Schutt beseitigt werden. Wir hatten riesen Spaß an diesem Projekt mitwirken zu dürfen. In den darauffolgenden Jahren wurde ich während meiner Schul- und Studienzeit in den

Bereichen Lounge, Kasse, Familien-Thalassobad (damals noch Spaßbad) eingesetzt. Rückblickend auf die letzten 10 Jahre habe ich sehr viele interessante und nette Gäste sowie Kollegen kennen und schätzen gelernt.

Eike Rass, Leitung bade:haus norderney



**haus waterkant und Strandvilla Eils, die gemütlichen Hotels**

**direkt am Meer mit Seeblick**

**Kaiserstr. 9, 26548 Nordseeheilbad Norderney, Telefon: 04932 / 800193, Telefax: 04932 / 800200, E-Mail: [info@hee.info](mailto:info@hee.info), Internet: [www.hee.info](http://www.hee.info)**

## Szene-Lokal hat es in die TOP 50 in Deutschland geschafft

Das Whisky zurzeit im Trend liegt, ist sicherlich bekannt. Vor allem sind es natürlich die Single-Malt-Whiskys aus Schottland, die sich großer Beliebtheit erfreuen. Ob die rauchigen Malts der schottischen Inseln oder die vielleicht eher sherrylastigen aus den Highlands – in der Cocktailschmiede in der Schmiedestraße kann man diese alle probieren. Über 300 Whiskys

stehen auf der Karte, darunter natürlich auch echte Raritäten. Dies hat den „Whisky-Guide Germany“ veranlasst, die Cocktailschmiede auf Norderney in die Reihe der TOP 50 Whiskybars in Deutschland aufzunehmen. Wir freuen uns mit dem Betreiber Björn Lahmann und gratulieren ihm dazu recht herzlich.



## VIVA Bikes im Inelloft

Seit Mai 2015 bietet das Inelloft seinen Gästen neue trendige und stylische Fahrräder von VIVA Bike Design aus Dänemark an.

Im Inelloft können 10 Fahrräder des Modells Juliett für eine Leihgebühr von 5,- EURO (halber Tag) und 8,- EURO (ganzer Tag) von Inelloft-Gästen gemietet werden.

Optisch bestechen die 6 roten und 4 grauen Fahrräder mit cremefarbenen Reifen sowie Sattel und Griffe aus braunem Leder insbesondere durch ihre Retroform.

### Routenempfehlung Norderney von unserem Gastgeber Nils Klimek aus dem Inelloft

Wir starten unsere Radtour am Inelloft. Von dort aus geht die Fahrt den Deich entlang bis zum Hafen-Surfbecken. Von dort aus fahren wir mit unserem Rad entlang der Wattseite bis zum Naturschutzgebiet. Über den alten Postweg geht es zum Leuchtturm, wo wir einen kleinen Abstecher hin machen und

die Aussicht genießen. Anschließend geht die Fahrt weiter durch die Dünen bis zur Weissen Düne. Dort springen wir zur Erfrischung kurz ins Meer und genießen in der Weissen Düne ([www.weisseduene.com](http://www.weisseduene.com)) ein Erfrischungsgetränk und eine Suppe. Frisch gestärkt geht es über den Zuckerpatt zurück in die Stadt. Von der Stadt aus geht die Fahrt weiter erneut durch die Dünen bis zur Aussichtsdüne (Thalassoplatz). Zum Abschluss unserer Tour nehmen wir den Deichweg zurück bis zur Milchbar ([www.milchbar-norderney.de](http://www.milchbar-norderney.de)) und genießen dort einen Sun Downer.



## Norderney Kollektion 2015

Endlich ist sie da! Die langersehnte neue Norderney-Kollektion 2015.

Der beliebte graue Hoody und die blaue Sweatjacke im Inselstil haben die Inselfans begeistert und es gibt nur noch wenige Exemplare zu ergattern, dann heißt es: ausverkauft.

Doch kein Grund zur Sorge. Der Nachschub liegt schon in den Regalen im meine Insel-Laden bereit – Kundenanregungen und -wünsche sind in die neue Kollektion eingeflossen: „Gibt es die Jacke auch in grau“ und „...den Hoody in blau“, „die Flagge auf der Brust wäre schön“ und



vielen mehr haben wir notiert und freuen uns, dass wir die neue Kollektion 2015

pünktlich zum Saisonstart präsentieren können. Mit dieser setzt die Insel ebenso auf Stil und Zeitgeist, wie auf Lebensfreude und Authentizität.

Ob der Hoody mit trendigem Tube-Kragen in einem edlen blau, der die idealen Bedingungen für verschiedenste Wetterlagen bietet, die graue Sweatjacke im maritimen Stil mit der Inselflagge auf der Brust, das sportlich-maritime Longsleeve mit Kapuze oder das klassische T-Shirt mit effektivem 3-D-Druck auf dem Rücken, die Norderney-Kollektion bietet für jeden etwas.

Alle Stücke des Sortiments enthalten verschiedene wiederkehrende und bekannte Veredelungen der ersten Kollektion. Sei es ein geprägtes Lederbadge auf der Brust, Bestickung auf dem Arm oder das Flaglabel aus Leder mit Logoniete unten am Saum – alles für den perfekten Look im Inselstil.

Das Material beinhaltet einen großen Anteil gekämmter Baumwolle und bietet so den perfekten Tragekomfort und unterstreicht den Wohlfühlfaktor der Kollektion.

Überzeugen Sie sich selbst und schauen Sie bei uns im meine Insel Laden vorbei – wir beraten Sie gerne. Oder bestellen Sie sich eins Ihrer Lieblingsstücke direkt zu Ihnen nach Hause über [shop.norderney.de](http://shop.norderney.de)

- Norderney T-Shirt – 24,90 €
- Norderney Longsleeve 2015 – 39,00 €
- Norderney Hoody 2015 – 59,00 €
- Norderney Sweatjacke 2015 – 69,00 €

## Neu eröffnet - Watt Welten

Seit März ist Norderney um eine Attraktion reicher: Das langersehnte Nationalpark-Haus „Watt Welten“ ist nicht nur ein echter Blickfang am Hafen, sondern bietet vor allem eine zeitgemäße und angemessene Präsentation vom UNESCO Weltkulturerbe Wattenmeer.

Das diese Eröffnung Erlebnis mit Innovation vereint, lässt schon die architektonische Umsetzung des Nationalpark-Hauses erahnen. Tausende aus Holz errichtete Strömungspfeiler, lassen durch den Wind ein dynamisches, Wetterkarten ähnliches Bild an der Außenfassade des Gebäudes entstehen. Und genau das gleiche gilt auch

Innen – statt starrem Design und Beleuchtung geht es beim neuen Erlebniszentrum um spielerisches entwickeln von Wissen. Mitgemacht werden soll unbedingt - sehen, hören, fühlen stehen im Mittelpunkt. Die inhaltlichen Schwerpunkte Weltkulturerbe, Faszination Forschung und Nachhaltigkeit werden auf den Ebenen Luftraum, Inselwelt und Unterwasserwelt anschaulich präsentiert.

Das neue Erlebniszentrum hat täglich von 9-18 Uhr für Sie geöffnet. Wir wünschen Ihnen faszinierende Einblicke und Weitblick von der Dachterrasse auf das einzigartige Weltkulturerbe Wattenmeer.





**GINSTERHAUS  
NORDERNEY**



Glücksmomente haben eine Adresse

---

**Komfort-Appartements**  
Direkt an der Dünenkante in unmittelbarer Nähe zum Nordstrand





Vorfreude auf den nächsten Urlaub  
Ginsterhaus • Mainstr. 30 • 26548 Norderney • ☎ (04932 / 93210)  
✉ [kontakt@ginsterhaus.de](mailto:kontakt@ginsterhaus.de) [www.ginsterhaus.de](http://www.ginsterhaus.de)



## Das neue Eintrittstor zur Insel

Auch wenn es so manchem Urlauber vielleicht so erscheinen mag, auf Norderney steht die Zeit nicht still. Die Insel entwickelt sich, beweist Zeitgeist und Qualität, schmiedet Pläne und investiert. Zu einem der größten Projekte gehört aktuell die Neukonzeption eines großzügigen, zeitgemäßen Hafenterminals. Die Pläne stehen und die ersten Maßnahmen für das etwa zehn Millionen Euro-Projekt sollen noch in diesem Jahr umgesetzt werden.

Die Idee an sich ist nicht neu, seit Jahren

arbeitet die Reederei AG Norden-Frisia auf ein neues Terminal für den Hafen auf Norderney hin. Es geht v.a. darum ein neues, schönes, individuell passendes Eintrittstor für die Insel entstehen zu lassen. Dafür sollen die beiden Anlegestellen der AG Reederei Norden-Frisia miteinander verbunden werden.

Die architektonischen Entwürfe für das Gebäude sehen gigantisch aus. Es wird ein echter „Eyecatcher“, soviel steht schon heute fest. Ein futuristisches Gebäude, das



über eine flache, schalenförmige Dachkonstruktion an sanft geschwungene Dünen erinnern soll. Das Gebäude wird vollüberdachten Zugang zu den Fährbrücken bieten.

Auf zwei Ebenen entstehen verschiedene Funktionsbereiche. Während auf der unteren Ebene Fahrkarten- und Infoschalter von Reederei und Kurverwaltung, großzügige Wartebereiche mit Sitzgelegenheiten und ein Kioskbereich sowie sanitäre Anlagen vorgesehen sind, soll im Obergeschoss die Verwaltung der Reederei Platz finden. Als Highlight ist, ebenfalls in der oberen Etage, eine Aussichtsplattform mit freiem Blick auf das Wattenmeer bzw. das Geschehen im Hafen vorgesehen. Des Weiteren ist ein Restaurant mit Außenterrasse in Planung.

Im Gebäude wird modernste Technik angewendet: auf eine konventionelle Heizung bzw. Klimaanlage kann durch den

Einsatz von Geothermie verzichtet werden. Der energetische Aufwand für die Klimatisierung wird zudem durch intelligente Nutzung der Gebäudeform drastisch verringert. Dem in dieser Lage notwendigen Sturmflutschutz des Gebäudes wird umfangreich Rechnung getragen und soweit möglich in das Gebäude oder vorgebaute Schutzwände architektonisch integriert.

Die Reederei möchte noch in diesem Jahr damit beginnen, Pfähle zu rammen, Spundwände zu befestigen und die Bodenplatte zu gießen. Nach der Sturmflutpause im April nächsten Jahres würden dann die Arbeiten weitergeführt werden, so dass im September 2016 mit dem Innenausbau begonnen werden könnte. Sollte alles klappen wie geplant, könnten Sie bereits im Frühjahr 2017 mit der Fähre an dem fertigen, neuen Eintrittstor der Insel anlegen.

## Grand Beach Resort

### Vision:

- Das GRAND BEACH RESORT vereint eine qualitativ hochwertige Architektursprache - vor allem auch in städtebaulicher Hinsicht - mit einem ganzheitlichen Betriebskonzept und wird aufgrund des hohen Innovationsgrades nicht nur den Bekanntheitsgrad des Standortes Norderney überregional festigen, sondern ebenfalls die gewachsene lokale Infrastruktur weiter stärken.
- Die vielfältigen kulturellen und sportlichen Angebote des GRAND BEACH RESORT sollen über unterschiedliche Kooperationen mit dem bade:haus, Conversationshaus und anderen lokalen Wirtschaftsbetrieben komplettiert werden.
- Durch ein neuartiges Konzept mit individuellen Angeboten für das 5\* Segment, wird das GRAND BEACH RESORT eine neue Zielgruppe ansprechen und ein neues Klientel nach Norderney ziehen. Hierbei geht es um integrative Angebote für jeweils unterschiedliche Gäste zu unterschiedlichen Jahreszeiten.

### Architektonisches Konzept:

- Der städtebauliche Entwurf des GRAND BEACH RESORT respektiert mit seiner Höhenentwicklung die direkte Nachbarschaft zu den umliegenden Gebäuden und fügt sich durch die Verteilung des Gebäudevolumens auf vier Baukörper harmonisch in die umgebende Bebauung ein.
- Das GRAND BEACH RESORT besteht aus vier eigenständigen Gebäudekörpern; dem Hauptgebäude sowie drei Strandvillen. Die Gebäudeteile sind unterirdisch

miteinander verbunden, um so einen Hotelbetrieb ohne Einschränkungen gewährleisten zu können.

- Das äußere Erscheinungsbild der Gebäude ist inspiriert von der Bäderarchitektur des historischen Umfeldes, ohne sich jedoch hieran anzubiedern. Vielmehr zeugt die Gestaltung der Fassaden von einer modernen, selbstbewussten und zeitgemäßen Interpretation des Bäderarchitektur-Baustils.
- Die verwendeten Materialien wie u.a. Naturstein, Glas, weißer Putz, Holz und Baubronze zeugen von der Wertigkeit des Gebäudes.
- Die Materialien sind farblich aufeinander abgestimmt und so ausgewählt, dass sie den rauen, zum Teil extremen Anforderungen des Nordsee-Klimas, gerecht werden.



rungen des Nordsee-Klimas, gerecht werden.

- Das Hauptgebäude ist in der Form eines „U“ mit zwei unterschiedlich langen Schenkeln gestaltet. An zentraler Stelle befinden sich die Rezeption und die Lobby des Hotels.
- Die Lobby kann als Multifunktions-Saal über zwei Ebenen für Tagungen und Konferenzen genutzt werden.
- Über eine unterirdische Verbindung ist das Hauptgebäude mit dem bade:haus und dem Conversationshaus verbunden. So können die Gäste auch bei schlechtem Wetter die Angebote der umliegenden Einrichtungen trockenen Fußes erreichen.
- Ein besonderes Highlight ist der begehbare Thalassogarten auf dem Dach des Hauptkörpers, der dem Gast ein besonderes Wellness-Erlebnis unter freiem Himmel bietet.

- Das Hotel bietet insbesondere in den Sommermonaten auch Familien passende Unterkünfte, wie z.B. Suiten mit 2 Schlafzimmern oder zu verbindende Zimmer. Darüber hinaus wird es besondere Angebote für Kinder geben, damit diese die Freizeit und Urlaub besonders kind- und inselfgerecht erleben können.

- Das Hotel bietet Urlaubsmöglichkeiten für alle. Durch die Vielseitigkeit des Hotelkonzeptes und das durchdachte architektonische Konzept kann den unterschiedlichsten Gästeansprüchen gerecht werden, sei dies für Menschen mit Mobilitätseinschränkungen oder besonderen Bedürfnissen, wenn es um Bewegung oder Ernährung geht.

### Öffentliche Bereiche:

- Das GRAND BEACH RESORT kann für Tagungen und Meetings unterschiedliche Möglichkeiten, Angebote und Bestuhlungen bieten, um kleine Managementtagungen ebenso durchzuführen wie große Hochzeiten oder parlamentarische Sitzungen.
- Im Tagesgebrauch wird die Erdgeschosszone als hochwertige Wohnlobby genutzt. Durch wenige Handgriffe können dort aber auch ein oder mehrere separate Tagungsräume entstehen.
- Der Wellness-Bereich setzt sich aus verschiedenen Elementen zusammen: Gym, Saunen, Behandlungszimmer, Tauchbecken, Ruhezone mit Balkon, Thalasso Duschen & Duschen und Schwimmbad.
- Das GRAND BEACH RESORT hat in seine architektonische Planung die Gastronomie als wichtigen Baustein integriert. Das Hotel bietet zwei unterschiedliche Restaurationen, die jeweils ein eigenes Konzept verfolgen.

### IMPRESSUM

Konzept, Layout  
Staatsbad Norderney GmbH  
Am Kurplatz 3, 26548 Norderney  
Tel.: 04932 891-900, Fax 04932 891-112  
www.norderney.de, info@norderney.de  
Druck: Druckwelt 24  
Auflage: 20.000

**Fotonachweis:** Nicolas Chibac: bade:haus-Panorama, Diana & Benny, Wasserbecken - Ingo Jahn: Thalasso-Plattformen, Petra Warfsmann, Schwimmmeister - Dennis Groß: Pomp Schuhe, Quizrätsel - Noun: Strandkorb - Inga Devermann: Rauchfrei, Norderney-Kollektion - Bru-

ne Company: VIVA Bikes, Grand Beach Resort - Offizielle Pressefotos: Rea Garvey, European HEALTH & SPA Award, Henning Scherf, Sabine Kaack, Nordsee-Salami, Frank Grischek, Lisa Fitz, Let's Burlesque, Holi Beach, Pasion de Buena Vista, Cocktailschmiede, Hafen-Terminal, Watt Welten. Alle Schriften und Zeichen sind urheberrechtlich geschützt. Alle Informationsangaben erfolgten nach bestem Wissen und Gewissen. Eine Gewähr für die Richtigkeit kann jedoch nicht übernommen werden. Insbesondere ist auch jede pressegesetzliche Haftung ausgeschlossen.



## Die Top 5 Restaurants auf Norderney

Empfehlungen von Inselfans für Inselfans. Wir haben ganz genau nachgefragt und über die offizielle Facebookseite der Insel [www.facebook.com/norderney](http://www.facebook.com/norderney) eine Umfrage nach den beliebtesten Restaurants gestartet. Die Seite hat über 32.000 Fans und ist die zentrale Social-Media Plattform der Insel.

Die Resonanz war enorm. Über 500 Kommentare wurden von den Inselfans abgegeben und etwa 50 verschiedene Restaurants wurden empfohlen. Die Sieger waren am Ende trotzdem sehr deutlich.

### The winner is – die Top 5 Restaurants der Insel:

1. Das Strandrestaurant **„Weisse Düne“** steht bei den Norderney-Fans ganz oben auf der Liste der Hochgenüsse. Hier genießt man Inselftypisches und Edles.
2. Im Restaurant **„deLeckerbeck“** findet sich für jede Gelegenheit und jeden Geschmack das Richtige. Erwähnenswert sind insbesondere die Angebote für Allergiker und die Diätküche.
3. Auch gutbürgerlich kommt auf Norderney hervorragend an. Der **„Old Smuggler“** schafft es mit seinen vielseitigen Spezialitäten auf Platz drei des Rankings.
4. Das **„Surfcafe Norderney“** wird insbesondere aufgrund des umfangreichen Frühstücksangebots und entspannten Ambiente empfohlen.
5. **„Da Sergio“** landet auf Platz fünf in der Umfrage. Der Italiener zeichnet sich durch hochwertige typisch italienische Spezialitäten und frische Fisch-Gerichte und Krustentiere aus.

Besonders häufig wurden über Facebook außerdem die Milchbar, das Café Friedrich, die Giftbude, Michelangelo und Amici sowie das Strand-Restaurant Cornelius genannt.

## Quizrätsel

Natürlich dreht sich unser Quiz dieses Mal um das bade:haus norderney, genauer gesagt um „Die Welle“, die bis vor elf Jahren dort, wo heute das Familien-Thalasso-Bad steht, Klein wie Groß zum Badespaß in Salzwasser einlud. Der frühere Rettungsschwimmer Reiner Bartmann, den wir in dieser Zeitung vorstellen, hatte einen ganz besonderen Spitznamen, der sich sehr auf seinen Beruf bezog – und diesen Spitznamen möchten wir gerne von Ihnen erfahren. Deshalb unsere Frage:

Wie lautet der Spitzname von Reiner Bartmann?

- A. Willi Welle
- B. Bert Salzwasser
- C. Thade Beckenrand
- D. Bad Spencer
- E. Reiner vom Einer

Meine Lösung ist: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_

Postadresse: \_\_\_\_\_

Zu gewinnen gibt es ein großes Insel-Saunatuch!

Lösung aus der letzten Gästezeitung: Von den genannten Musik-Acts spielte Deichkind noch nie auf der Summertime@Norderney. Über ein Insel-Saunatuch freut sich Doris Janßen aus Münster.